



SAUNA・SPA

健康とやすらぎをクリエイトする

5月/406号

発行 社団法人日本サウナ協会
TEL 03 (5275) 1541 (直)
FAX 03 (5275) 1543
〒102-0085 東京都千代田区六番町1

平成22年度 第1回 理事会

(社)日本サウナ・スパ協会は4月20日14時から東京都千代田区のスクワール麹町において、平成22年度の第1回理事会を開催した。中野憲一会長の開会挨拶の後、同氏を議長に指名、若林幹夫事務局長の理事会成立報告を経て議題に入った。

▼議題1 平成21年度事業報告の件

各担当部長の説明後、いずれも原案通り了承され、5月28日の全国総会に諮ることとした。

▼議題2 平成21年度収支決算の件

織茂明彦氏より説明がなされ、原案通り了承され、5月28日の全国総会に諮ることとした。

▼議題3 国際サウナ会議、創立20周年記念式典の件

事務局より以下の内容の進捗状況が報告された。

- ・参加申込み者 約200名
- ・展示企業 18ブース
- ・顕彰旗協賛企業 29社
- ・功労者顕彰名簿 厚生労働大臣感謝状2名、健康局長表彰4名を予定
- ・10年以上活動に貢献した、正会員83社、賛助会員19社を予定
- ・記念誌広告協賛企業 17社
- ・献血輸送車贈呈 日本赤十字社においてホテル

玄関協にて展示披露の予定

- ・来賓 厚生労働省、東京都、駐日フィンランド大使館、国際サウナ協会、全浴連
- 各協賛の企業へ協力に対し感謝が述べられた。

理事会が開催された時点では、4月18日のアイスランドの火山噴火の火山灰により欧州の空の便は完全に麻痺状態であった。今後の火山の状態によっては海外からの参加者の来日に影響が懸念されたが、国際交流部会の金憲碩理事が連絡を密に取り、フィンランドなどから35名ほどの来日が予想されている。また、国際サウナ会議の総合司会を同氏が、中野好絵氏がアシスタントを務める予定である。

また、祝賀会のアトラクションでは相撲の「初切」を行い、会場には本格的土俵が設えられるが、それに加えて角界随一といわれる大至伸行さん(下記参照)の相撲甚句が披露されることになったと報告された。



ホスト協会である東京都協会の林浩美会長から、「創立20周年には石原東京都知事が祝辞を寄せてくださることになり、国際サウナ会議の都の後援が決定しました。懸賞旗などの協賛も徐々に数を増し心強い限りです。記念式典、祝賀会それぞれの準備が整い、あとはカウントダウンで当日を迎えるという体制です」との挨拶があった。

相撲甚句の達人! 大至伸行さん プロフィール

2002年3月の現役引退後に大至親方(押尾川部屋)となり後進の指導を行うかたわら、相撲協会のイベント、花相撲、巡業などで相撲甚句を担当。しかし長年の夢であった歌手の道をどうしても諦められず2003年6月に退職し、現在、テレビやラジオをはじめディナーショー、パーティ、イベントなどで活躍中。公式ファンクラブHP <http://www.daishinobuyuki.com/>



創立20周年記念式典で

皆様とお会いできることを楽しみにしています

コストダウンとスケール剥離
&
燃費削減
保湿、浸透作用
ナノテクによる
水と燃料
—開発より24年目—
テクノ・オーシャン株式会社 検索
Tel.072-779-1475 Fax.072-779-1401

SAUNA・SPA 新聞へのご意見・ご感想をお聞かせください。協会ホームページでもご覧になれます。 <http://www.sauna.or.jp/>

熱波襲来

熱波で簡単に大量の発汗!
ローコストで抜群の坪効率

えいろくほくほんよく
永楽麦飯浴

総輸入元/株式会社ヒーリングライフ

美肌、美髪、
極まる。

DHC
インバス **新** シリーズ
天然コエンザイムQ10 含有

西日本代理店






ニシカワヤ株式会社 〒453-0839 名古屋市中村区長茂町7丁目65-1
business@nishikawaya.co.jp

<http://www.nishikawaya.co.jp/>

ニシカワヤ 検索 ☎ 052-412-3059

首都圏会員施設特集

全国総会は情報収集のチャンス。
この機会に首都圏で話題の施設に足をのばしてはどうだろうか。

●サウナ東京ドーム●

都会のオアシスのスポーツボディーケアでリフレッシュ

全国総会の会場となる東京ドームホテル隣の青いビル3階には、プロスポーツ選手が通うことでも知られる男性専用の「サウナ東京ドーム」がある。サウナは高温、低温、スチームの3種類。高温サウナが減ったなか、高温好きにとってこの大型高温サウナはたまらない魅力だという。



各界スポーツ選手から定評のあるスポーツボディーケアが有名で、独自のスタイルで優しく力強く凝りをほぐす高度な技術は、スポーツ選手に限らずお客様からの絶対的支持を受

けている。また、タイ古式マッサージはタイ本場で研鑽を積んだ熟練の技術者が筋肉をほぐし、緩んだ筋肉をさらにストレッチで伸ばしてくれる安心感のあるボディーケアだ。入浴後のオプションメニューを組み込んだボディーケア付きコースの利用が多く、プレミアムコースはサウナ利用料に40分間のボディーケアがセットになって6800円、ロイヤルコースはサウナ利用料に70分のボディーケアと個室付き専用ラウンジ利用料と1ドリンクサービスがセットされて1万2300円。東京の中心という場所柄ビジネスマンの利用も多いが、このコースは社会的立場のあるお客様が短時間にリフレッシュするためにお忍びで利用されることも多いと聞く。また、入り口にはヘアサロン東京ドームもある。都心にあるながら男性が心身ともにリフレッシュするためのオアシスのような施設だ。老舗だけあって館内の雰囲気やスタッフの対応も落ち着いている。ブレのないサービスをぜひ体験してほしい。



円。東京の中心という場所柄ビジネスマンの利用も多いが、このコースは社会的立場のあるお客様が短時間にリフレッシュするためにお忍びで利用されることも多いと聞く。また、入り口にはヘアサロン東京ドームもある。都心にあるながら男性が心身ともにリフレッシュするためのオアシスのような施設だ。老舗だけあって館内の雰囲気やスタッフの対応も落ち着いている。ブレのないサービスをぜひ体験してほしい。



文京区後楽 1-3-61
TEL 03-5800-9999(代)/03-3817-6118(直)
<http://www.tokyo-dome.co.jp/>

●箱根小涌園ユネッサン●

ロウリユウをアトラクション化した「湯熱波」

今年10周年を迎える箱根小涌園ユネッサン(株)藤田観光は4月7日〜23日まで休館し、営業しながらでは直せない機器の集中メンテナンスを行った。その間の檜の風呂桶交換やカーペットの張り替えなど工事の様子を公式ブログで紹介し、安全面・快適性の強化とさらなるサービスの向上をアピールした。また、リニューアルオープン時のイベントを詳細に紹介してお客様の期待感を高めていった。

リニューアルイベントの華は展望サウナ「フィンランドバス」で1日3回行われるユネッサンオリジナル・ロウリユウ「湯熱波」。

開始15分前の館内放送で集まった先着20名に整理券が配られる。水着ゾーンのサウナであるため、参加するお客様は老若男女、実に様々で、ほとんどはロウリユウがどんなものかわからないらしい。



く、何が始まるのか心待ちにしている様子がかがえた。室内は72度程度で、サウナとしては熱くはない。係員がこやかに、「これからサウナ



足柄下郡箱根町二ノ平 1297 TEL 0462-52-8600
<http://www.yunesun.com/>

■関西協会より

理事会を開催

関西サウナ・スパ協会(石垣榮二会長)は4月27日、理事会を開催しました。

5月28日東京にて行われる今年度の総会開催にあたり、平成21年度の収支決算の報告と検討、同事業活動の反省など、平成22年度の収支予算案の検討などを行いました。なお、総会参加者の確認と促進を行うこととして終了しました。

新会長挨拶

福岡県協会会長 龍口光政

このたび福岡県サウナ・スパ協会の会長に選任されたレイクサイドホテル久山で支配人を務めている龍口光政です。微力ながら協会の発展に全力を尽くす所存でございますので、前任者同様のご指導ご鞭撻を賜りますようお願い申し上げます。



■神奈川県協会より

神奈川県サウナ・スパ協会(織茂明彦会長)は4月27日、横浜の聘珍楼にて平成22年度総会を開催しました。

織茂会長から「この不況下、皆様方は最大の努力を払われておられることは存じますが、乾いた雑巾を絞るように勉強会で各自が持てる知恵を出し合い、現況を乗り越えていく糧としていただきたいと思います」との挨拶の後、第1回ゴルフコンペの報告と、全国総会・創立20周年記念式典に関して本部の若林事務局長からの説明、勉強会についての報告がなされました。

続いて審議事項として平成21年度事業報告、収支決算書、平成22・23年度役員(案)、事業計画書(案)、収支予算書(案)についての審議が行われ、すべて満場一致の拍手で了承されました。

その後、平成21年度入会の新会員の紹介として、箱根小涌園の志賀敏男支配人、賛助会員(株)ネ



時間がかかるので注意すべきとの指摘がありました。

地デジ実施間際になると商品在庫はあっても、取り付けなどの作業に相当の手間がかかり、完全設置とならない恐れがあるとのことでした。

また、(株)エーワンの小出徹氏からは、リラクセーション振興協会の活動により経済産業省の職業分類に「リラクセーションセラピスト」という名称が登録された旨の報告がなされました。

懇親会は金憲碩理事の挨拶に始まり、中華街最高と評判の味に舌鼓を打ちながら名刺交換や情報交換で盛り上がり、宴もたけなわの頃、星山英雄副会長による閉会の言葉でお開きとなりました。

平成22年度総会を開催

クストの内山正仁氏から挨拶をいただきました。

審議の合間、地デジ対策でのテレビ交換を、値下がりするまで待つて先送りしている方への情報として、画面の入れ替えて作業が予想以上に

ストーンにアロマ水をかけて、その蒸気を団扇でみなさんに送りま〜す！上の段は熱いですが、席を移りますか〜と声を掛けると、上の段に移動するチャレンジジャーもいた。水を掛けて団扇をあおり始めると、ジュウワーツという音とともに室内は一気に柑橘系の蒸気に包まれた。突然の熱波に若い女性から「ヒューー！」と声が上がリ、笑い声が広がる。上段にいた小学生は、母親に促されて下段に移った。

「手を上げてみてください、上のほうが熱いでしょう？」。係員の声にみんなは手を上げて熱さを確認する。不思議に知らない者同士が話し始める。いつの間にか室内に仲間意識が生まれ、熱さを一緒に耐えている。

1回のロウリュウは10分間で4リットルの水を使う。それぞれが自分の腕や太ももについた汗をみながら、湯熱波の効果に驚いていた。年配女性は、「こんなに汗かいたのは生まれて初めて。1人ではおもしろくないから

● JNファミリー ● 新企画 「霧の摩周湖風呂」

独自のアイデアを館内に盛り込んで元気のいい「JNファミリー」(株)リラル・神奈川県相模原市中央区)が新しいお湯を開発した。その名もなんと「霧の摩周湖風呂」。

昨年の12月、何かおもしろい風呂の演出はないものかと考え、スタッフで意見を出し合っているうちにドライアイスを入

浴槽に入れることを思いついたという。湯の中にいれるとドライアイスは激しく溶け始めるので、湯の表面がクリミーな煙で覆われる。そこに首まで浸かると、まるで霧の中にあるような幻想的な感じになる。そこで北海道の摩周湖に見立てて

「霧の摩周湖風呂」と名付けた。

浴槽にそのままドライアイスを入れるとお客様が触れる危険があるので、オリジナルのカゴを作り、



「館内放送でご案内すると、待つてましたとばかりお客様が入浴なさいます。ドライアイスを入れた風呂というと冷水浴と勘違いされそうですが、ドライアイスを入れてもお湯の温度はさほど下がらず、40度ほどの心地よいお風呂として入浴していただいています」(浜崎元広店長)

そこに入るとドライアイスを入れるなど、安全面も考慮した工夫を施している。浴槽は3〜4mのバイパスの浴槽を使用している。今のところ週3日(水曜、土曜、日曜)の12時と20時の2回、1.5kgのドライアイスを入れて「霧の摩周湖風呂」に変身させている。



入ったことなかったけど、サウナって私には結構いいみたい〜と興奮気味に話し掛けてきた。水着を着ているせいだろう、ユネッサンのロウリュウは他所とは根本的に違う。ロウリュウを完全にアトラクション化している。梅の実エキス入り梅酒風呂も新登場「フィンランドバス」から出た若者たちはすぐ近くの梅湯に飛び込んでいた。7月14日まで開催

の「CHORYAコラボ企画梅湯」は、梅酒で有名なチヨイヤ梅酒(株)と共に試行錯誤を

重ねて開発した風呂だ。天上から巨大なウメッシュ缶を吊り下げ、辺りにも爽やかな梅の香りが漂う。実際に湯には梅の実エキスが含まれていて、リラククス効果をはじめ美肌や保湿が期待できるため、若い女性に大人気になっている。ワイン風呂、コーヒール風呂などと同様に梅エキス投入イベントも1日3回行う。

楽しいイベントがいっぱい昨年から継続している県内の名産品や特産物をテーマとした「神奈川名産風呂」も個性的なイベントだ。5月10日からは満を持しての「よこすか海軍カレー風呂」が始まった。スパイシーなお風呂に入った後は美味しい「よこすか海軍カレー」を好きなだけ食べられるランチビュッフェもある。イベントは期間限定のものが多いので事前に確認してほしい。



相模原市中央区相模原 7-1-20
TEL 042-753-3411
<http://www.jn-family.com/>

■ 東京都協会より

第52回勉強会・「天然温泉 楽天地スパ」体験入浴会を開催

東京都サウナ・スパ協会(林浩美会長)は5月11日に第52回勉強会と体験入浴会を開催し、45名が参加しました。今回は、楽天地グランドサウナを閉鎖し、泉興業(株)が新たにオープンした「天然温泉 楽天地スパ」(4月28日開場)を体験入浴しました。たいへん豪華なつくりとロウリュウサービスやボナサームサウナなどの新しい顧客サービスアイテムを取り揃え、参加者の注目を浴びていました(4面に施設紹介記事)。

勉強会は、会場を4月に完成したばかりの墨田総合体育館会議室に移動して、いよいよ来年に迫ったテレビの全面地デジ化に向けての対策として、比較的廉価な小型デジタルテレビメーカー2社、賛助会員の(株)千代田が推奨する現在のアナログテレビでデジタル放送を視聴するための「デジアナコンバータ」、BS・

CS放送をデジタルテレビで視聴するための「デジタル変調器」および話題のVOD(ビデオオンデマンド)システムについて、各社からプレゼンテーションが行われました。約2時間にわたる説明にもかかわらず参加者は熱心に耳を傾け、各社に多くの質問が寄せられました。各店舗とも



コストを含めていかに切実な問題であるかが感じられました。

終了後は、楽天地ビル内「わん」で懇親会を行い、プレゼンを行った各社をはじめ賛助会員も参加して、個別に情報交換を行いました。



KIRIN
ビールは、
麦100%の時代へ。
麦100%は、
一番搾り

※麦を原料とした「麦芽」を指しています。
飲酒は20歳になってから。飲酒運転は法律で禁止されています。妊娠中や授乳期の飲酒は、胎児・乳児の発育に悪影響を与えるおそれがあります。お酒は楽しく、ほどほどに。
www.kirin.co.jp キリンビール株式会社

Asahi
アサヒビール
これが辛口、
うまさが違う。
洗練されたクリアな味・辛口。
SUPER
「DRY」
Asahi
生
スーパードライ
350ml

ビール飲酒は20歳になってから。ほどよく、楽しく、いいお酒。あきかんはリサイクル
アサヒビール株式会社

天然温泉 楽天地スパ

昭和58年の開店以来親しまれてきた「楽天地グランドサウナ」「楽天地レディスサウナ」(東京都墨田区・泉興業株)が今年1月31日閉店し、4月28日男性専用の「天然温泉 楽天地スパ」として新規オープンした。東京都協会勉強会の体験入浴の会場ともなった(2面掲載)新施設を経営母体の泉興業株常務取締役の服部由明氏にご紹介いただいた。



コンセプトは“大人の癒しの場”

このたびの当社の改装はリニューアルではなく新規オープンだと考えています。レディスを併設していたときはスペースに制限があり、のんびり過ごせるタイプの施設ではありませんでした。レディスフロアをなくしてリラ



クセーションスペースと読書コーナーを設けることで、お客様がゆったりとした気分でリフレッシュしていただける空間が誕生しました。名称もサウナからスパへ、そしてスタッフも社員以外は新規採用して新しい店の立ち上げとして取り組んだのです。

“大人の癒しの場”をコンセプトとして健康効果の高い設備を設け、お客様が心身ともに癒される施設づくりのために妥協せず細部にこだわりました。

まずお風呂ですが、身体に効くと評価の高い天然温泉はこれまで通り、それに加えて疲労回復に役立つ高濃度炭酸泉を導入しました。スチームサウナには日本人に馴染みのある薬草のヨモギを用いました。これは当社が千葉県船橋市で経営する「法典の

湯」で得た情報の一つで、ヨモギの健康効果と利用者の評判が非常に良かったためです。サウナはこれまで100度ほどの高温でしたが、85・86度に下げ、熱源はボナサームサウナとイキサウナの両方を取り入れました。イキサウナを入れたことでロウリュが可能となり、2時間ごとにロウリュを行うことで高温サウナをお好みの方には熱波で発汗していただいています。ロウリュ導入にあたっては社員3人が福岡のウェルビーさんで研修を受け勉強してまいりました。

浴室以外にも“癒し”を重視

浴室以外では、リ



クライニングチェア(写真下)には一般より大きめの16インチの液晶テレビを付けましたが、スポーツ観戦は大画面でワイワイしたほうが楽しいので65インチの大型ビジョンをレストランに配しました。音のない部屋、読書部屋には読書灯がついた広めの特製ベット(写真右上)があり、安眠にも最適です。

気になる食事ですが、スチームコンベクションオープンの導入により、焼き魚から煮物までメニューの幅がグッと広がりました。「法典の湯」でも好評をいただいている十割そばが呼び物ですが、昔懐かしいナルトがのった中華そば「下町らーめん」も汁まで飲み干していただける逸品に仕上がっています。

展望レストランのリラクセーションスペースの一部の窓からはスカイツリーが見えるので、完成後のイルミネーションも楽しみなところですよ。

開店間もないのでお客様の傾向ははっきりとは言い切れませんが、以前よりも若いお客様の数が増えてきました。さらに認知していただけるよう、今後は告知に力を入れていきたいと思っています。

墨田区江東橋4-27-14 楽天地ビル9F
TEL 03-3631-4126
<http://www.rakutenchi.co.jp/sauna/>

技アリ！ 500円の“背中流し”

楽天地グランドサウナの時代から親しまれてきたおばちゃんによる“背中流し”は、新店舗でも健在。背中、腕、シャンプーを絶妙の強さで洗ってくれる、まさにかゆいところに手が届くサービスだ。キビキビとした無駄のない動きはまさにプロの仕事で、一度やったら病みつきになること間違いなし。

裏話によると、以前よりこのサービスは“三助”の良き伝統を残し顧客満足を目的とした利益を

度外視したサービスで、技術が必要なうえに重労働なので人材育成は容易でないが、どうにか続けたいと現在5人のスタッフがローテーションを組んでサービスにあたっているという。

「これがあるから楽天地じゃなきゃダメだ」とおっしゃるお客様も多く、常連客の目玉商品になっている。東京都協会の勉強会でも「あの技術はちょっと真似できない」という感動の声があがっていた“技アリ！”のサービスだ。

「人」の「心」と「体」をあたためる

身も心も生まれ変わるから
生き サウナ

癖になって今日も
行き サウナ

「iki」
サウナって？

仕事にやる気が出るから
意気 サウナ

本物で
かっこいいから
粹 サウナ

それは…圧倒的なロウリュ力を発揮するサウナの心臓部。

「iki」サウナは大量の石を搭載、高いロウリュ力を発揮します。そのため60℃から70℃の室温で入浴が可能です。「これなら行きたい」—新しいサウナファンが増えること間違いなしです。

●資料をご請求ください。

資料請求券
サウナ新聞5月号「iki」サウナ

上質のくつろぎを世界基準でプロデュース

株式会社 **メトス** 旧社名: 中山産業株式会社
— 昭和飛行機グループ —

〒104-0061 東京都中央区銀座3-11-5 札幌・仙台・東京・名古屋・大阪・福岡
TEL.03-3542-0333(代) FAX.03-3542-6765 <http://METOS.co.jp>

始まります。サウナ新時代
メトス「iki」サウナ
特許、意匠登録、商標登録各申請済